

Zasnova dejavnosti vrtca GiP Grabenstraße v Gradcu

Dinamični vrtec

Vodja vrtca: ga. Karin Farkas

Vrtec GiP Grabenstraße

Dinamični vrtec

2 celodnevni skupini, vseletno delovanje

Usmeritev vrtca: dinamično jezikovno okolje

- 1. skupina: „moving language“ (1x/teden)
- 2. skupina: dvojezična slovensko-nemška



Vrtec GiP Grabenstraße leži v severnem predelu Gradca ob vznožju griča Reinerkogel. Narava v okolici nudi številne možnosti za izlete, vrtec pa je prometno dobro in hitro dosegljiv.

Naš vrt nudi številne možnosti za gibanje, posebnost pa so tudi različna sadna drevesa in grmiči. Prehod iz jasli, ki so v isti hiši, v vrtec je za otroke zaradi dobrega sodelovanja obeh pedagoških skupin veliko lažji kot sicer.

Pri svojem pedagoškem delu se ravnamo po izobraževalnem načrtu, ki velja za vse avstrijske zvezne dežele, temeljna usmeritev vseh ustanov GIP-a pa sta gibanje in zdravje.

Poleg tega smo v središče svojega pedagoškega dela postavili JEZIK, kar izvajamo na dva načina:

1. skupina: usmeritev „moving language“ (materni govorec angleščine)

Našo usmeritev „moving language“ v prvi skupini uresničujemo s pomočjo matere govorce oz. materne govorce angleščine.

Ta oseba bo enkrat na teden eno dopoldne obiskala naš vrtec in delovala po načelu OPOL („one person one language“ ali ena oseba en jezik).

Materni govorec ali materna govorka se z otroki pogovarja zgolj v angleščini, jezik pa spremljajo gestika in mimika. Jutranji del je zelo primeren za petje angleških pesmic z otroki, ples in branje angleških knjigic. Tudi dnevni obredni potek (kateri otroci so prisotni, petje pozdravne pesmi, pogovor o vremenu ...) poteka v angleščini, pomagamo si različnim slikovnim materialom. Seveda je vedno prisotno tudi nemško govoreče pedagoško strokovno osebje, ki pomaga pri poteku teh dejavnosti. Vsak otrok se sam odloči, v kateri vlogi in kako se bo vključil v dogajanje. Tako imajo otroci možnost, da v sproščenem in neprisiljenem vzdušju spoznavajo nov jezik.

Zakaj angleščina:

Angleščina je svetovni jezik – velik del vsega znanja tega sveta je dostopno v angleščini in tudi sodobne pomembne družbene diskusije potekajo v angleščini. Kdor ne zna tega jezika, je iz vsega tega izključen. (Spitzer, 2003)

2. skupina: slovensko-nemška dvojezična skupina

Zasnova dejavnosti vrtca GiP Grabenstraße v Gradcu

Dinamični vrtec

Vodja vrtca: ga. Karin Farkas

Drugo skupino bomo vodili dvojezično (slovensko – nemško), in sicer tudi po načelu „ena oseba en jezik“ (OPOL – one person one language). Določeni vzgojiteljici/varuški ali vgojitelju/varuhu bo dodeljen določen jezik, tako da bodo imeli otroci zaupanje, se znali usmeriti in se počutili varne. Za uspešno izvajanje koncepta morata biti obe osebi seveda materni govorki jezika, ki jima bo dodeljen za komunikacijo z otroki. Tako bosta otrokom lahko posredovali avtentičen jezik in kulturo.

Otroci, ki se že zgodaj soočijo z večjezičnostjo, razvijejo odprt odnos do tujih jezikov in kultur. Poleg tega postanejo otroci z učenjem drugega jezika jezikovno samozavestnejši, učenje nadaljnjih tujih jezikov pozneje pa je veliko lažje, saj le širijo že obstoječo „jezikovno mrežo“.

Za nas je pomembno, da sta oba jezika enakovredna in da oba enako razvijamo. Imerzijski pristop daje otrokom možnost, da se potopijo v neke vrste jezikovno kopel, ki jim skozi doživljanje vsakdanjika omogoča naravno in dosledno jezikovno ponudbo. V obeh jezikih bodo vzgojiteljice ali vzgojitelji z njimi peli, se igrali, jih tolažili, jim brali in seveda predelovali določene pedagoške teme.

V praksi to pomeni:

- Posebne dejavnosti (pesmi, gibalne igre, slikanice, rime, gledališke igre, določene teme, prilagojene letnemu času ...) bodo vsak dan potekale tako v slovenskem kot v nemškem jeziku.
- Pri vsakdanjih dejavnostih bo uporabo obeh jezikov podpiralo in bogatilo raznoliko slikovno gradivo.
- Govorjeni jezik bosta spremljali ustrezna gestika in mimika.
- Ustvarili bomo jezikovne kotičke z ilustriranim gradivom, v katerega se bodo otroci lahko sami „potopili“.
- Informacijske table in oglasne deske bodo nameščene v obeh jezikih.

Zakaj slovenščina:

Slovenščina sodi v jugozahodnoslovansko jezikovno skupino in ima veliko skupnih značilnosti z bližnjimi slovanskimi jeziki (hrvaščino, bosanščino, srbščino). Slovenijo in Avstrijo družita skupna zgodovina in skupen kulturni prostor. V Gradcu živijo mlade družine tako iz avstrijske Koroške s slovenskimi koreninami kot iz Slovenije, katerih otroci odraščajo dvojezično. Radi bi dali tem in tudi vsem drugim otrokom priložnost, da zaradi bližine Slovenije kot tudi partnerstva med Gradcem in Mariborom ter Ljubljano igraje enakovredno spoznajo tako slovenščino kot nemščino.

Kako prijavim otroka:

Spletne prijave za pedagoško leto 2020/2021 so možne od 27. 01. 2020 do 06.03.2020. Starši s stalnim bivališčem na področju mestne občine Gradec lahko prijavijo svojega otroka na tem naslovu: <http://www.graz.at/bildung>.

Zasnova dejavnosti vrtca GiP Grabenstraße v Gradcu

Dinamični vrtec

Vodja vrtca: ga. Karin Farkas

Ko bo znan termin za prvo informativno srečanje, ga bomo objavili na spletni strani GIP-a: <https://gip.st/de/aktuelles.html>.

Za vsa dodatna vprašanja se lahko obrnete na vodjo vrtca gospo Karin Farkas po mejlu (kinderkrippe.grabenstrasse@gip.st) ali telefonu na: 0660 95 77 126.

V sodelovanju s Kulturnim društvom Člen 7 za avstrijsko Štajersko in društvom Avstrijsko-slovensko prijateljstvo Gradec.

